



## ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ

ຕູ້ ປນ 6101, ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ 01000, ສປປ ລາວ  
ໂທລະສັບ: (85621) 263 263 ໂທລະສານ: (85621) 263 264  
ອີເມວ: [mrcc@mrcmekong.org](mailto:mrcc@mrcmekong.org) ເວບໄຊ: [www.mrcmekong.org](http://www.mrcmekong.org)

# ຖະແຫຼງຂ່າວ

## ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ຍ້ຽມຢາມ ເຂື່ອນຕ່າງໆໃນປະເທດຈີນ ແລະ ຈະສົນທະນາ ກ່ຽວກັບ ການຮ່ວມມືໃນອະນາຄົດ

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ສປປ ລາວ

8 ມິຖຸນາ 2010

ບັນດາພະນັກງານຜູ້ຕາງໜ້າ ລັດຖະບານຂອງບັນດາປະເທດລຸ່ມແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ກອງເລຂາ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ (MRC) ເດີນທາງໄປຍ້ຽມຢາມ ບັນດາເຂື່ອນຕ່າງໆ ໃນປະເທດຈີນ ເປັນເທື່ອທຳອິດ ໃນອາທິດນີ້ ແລະ ຈະມີການປະຊຸມ ໃນນະຄອນຫຼວງປັກກິ່ງ ເພື່ອສົນທະນາ ກ່ຽວກັບ ການຮ່ວມມືໃນອະນາຄົດ ລະຫວ່າງ ປະເທດຈີນ ແລະ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ. ການຍ້ຽມຢາມໃນຄັ້ງນີ້ ແມ່ນຜົນຕໍ່ເນື່ອງມາຈາກ ກອງປະຊຸມສູງສຸດ ຄັ້ງທຳອິດ ຂອງຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ທີ່ໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ ຫົວຫິນ, ປະເທດໄທ ໃນເດືອນເມສາ ຊຶ່ງນະຄອນຫຼວງປັກກິ່ງ ໄດ້ສະແດງເຈດຕະນາໃນການສືບຕໍ່ ສົ່ງເສີມການຮ່ວມມືກັບ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ.

ໃນຕອນຕົ້ນອາທິດນີ້ ບັນດາຜູ້ຕາງໜ້າຈາກ ປະເທດກຳປູເຈຍ, ສປປ ລາວ, ປະເທດໄທ ແລະ ປະເທດຫວຽດນາມ ເດີນທາງໄປຍ້ຽມຢາມ ບັນດາສະຖານທີ່ຕັ້ງເຂື່ອນຕ່າງໆ ໃນແມ່ນ້ຳ ລັງກັງ (Lancang) - ແມ່ນ້ຳຂອງພາກສ່ວນເທິງ ໃນແຂວງຢູນນານ ຮ່ວມກັບ ພະນັກງານຝ່າຍຈີນ. ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ໃຫ້ຮູ້ວ່າ ຕົນຈະສົ່ງຜູ້ຕາງໜ້າ ເພື່ອໄປພົບກັບ ລັດຖະບານຈີນ ໃນນະຄອນຫຼວງປັກກິ່ງ ເພື່ອສົນທະນາ ກ່ຽວກັບ ທາງເລືອກຕ່າງໆ ເພື່ອເຮັດໃຫ້ ປະເທດຈີນ ເພີ່ມການເຂົ້າຮ່ວມໃນວຽກງານຕ່າງໆ ຂອງຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຊຶ່ງມີໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບ ຊ່ວຍເຫຼືອ ບັນດາປະເທດສະມາຊິກ ໃນການຄຸ້ມຄອງແຫຼ່ງຊັບພະຍາກອນທາງນ້ຳ ໃນອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງຕອນລຸ່ມ.

ປະເທດຈີນ ເປັນຄູ່ເຈລະຈາ ຂອງຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຕັ້ງແຕ່ປີ 1996 ແລະ ຮ່ວມມືກັບ ອົງການອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງລະຫວ່າງ ລັດຖະບານ ໃນລະດັບໃດໜຶ່ງ ຊຶ່ງລວມທັງ ການສະໜອງຂໍ້ມູນ ອຸຕຸນິຍົມວິທະຍາ-ອຸທິກກະສາດ ຂອງແມ່ນ້ຳພາກສ່ວນຕົ້ນນ້ຳ ໃນຊ່ວງລະດູຝົນ, ຊຶ່ງເປັນຂໍ້ມູນທີ່ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ໄດ້ກ່າວວ່າ ມັນເປັນຂໍ້ມູນທີ່ມີຄວາມສຳຄັນ ຕໍ່ກັບການພະຍາກອນໄພນ້ຳຖ້ວມ. ໃນທ້າຍເດືອນນີ້ ປະເທດຈີນ ຈະເປັນເຈົ້າພາບ ຈັດຫຼັກສູດຝຶກອົບຮົມ ກ່ຽວກັບ ການຄຸ້ມຄອງ

ໄພນ້ຳຖ້ວມ ແລະ ການຫຼຸດຜ່ອນຄວາມສ່ຽງຂອງໄພພິບັດ ໃຫ້ແກ່ ບັນດາພະນັກງານຂອງ ຫ້ອງການລັດ ທີ່ມາຈາກ ບັນດາປະເທດໃນອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງ ທັງ 5 ປະເທດ.

“ການຢັ້ງຢືນຢາມເຂື່ອນໃນປະເທດຈີນ ໃນຄັ້ງນີ້ ແມ່ນສືບເນື່ອງມາຈາກ ການຢັ້ງຢືນຢາມແຂວງຢູນນານ ຂອງບັນດາຊ່ຽວຊານດ້ານການສ້າງຕົວແບບຈຳລອງ ແລະ ດ້ານພະລັງງານໄຟຟ້ານຳຕົກ ຂອງຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ເປັນຈຳນວນ 2 ຄັ້ງ, ຊຶ່ງບັນດາຊ່ຽວຊານດັ່ງກ່າວ ພ້ອມທັງບັນດາຫ້ອງການຕາງໜ້າປະເທດຈີນ ແມ່ນກຳລັງສະໜອງບັດໃຈນຳເຂົ້າ ອັນສຳຄັນ ເຂົ້າໃນ ການປະເມີນຜົນສິ່ງແວດລ້ອມແບບຍຸດທະສາດ ຂອງບັນດາເຂື່ອນໄຟຟ້ານຳຕົກ ທີ່ໄດ້ມີແຜນຈະກໍ່ສ້າງ ຕາມລຳແມ່ນ້ຳຂອງ ຕອນລຸ່ມ. ມັນແມ່ນຕົວຢ່າງໜຶ່ງ ຂອງການເພີ່ມທະວີການຮ່ວມມື ແລະ ມັນຈະນຳພາໄປສູ່ ຄວາມເຂົ້າໃຈທີ່ດີຂຶ້ນກວ່າເກົ່າ ກ່ຽວກັບ ຜົນເນື່ອງ ຈາກການກໍ່ສ້າງໃນເຂດແມ່ນ້ຳຕອນເທິງ ທີ່ມີຕໍ່ກັບເຂດແມ່ນ້ຳຕອນລຸ່ມ,” ກ່າວໂດຍ ທ່ານເຈຣາມີ ເບີດ (Jeremy Bird), ຫົວໜ້າບໍລິຫານຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ. “ໃນການປະເມີນຜົນນີ້, ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຈະລາຍງານທັງ ຄວາມສ່ຽງ ແລະ ໂອກາດ ທີ່ມາຈາກການສ້າງເຂື່ອນພະລັງງານໄຟຟ້າ ຕາມລຳແມ່ນ້ຳຂອງ.”

ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ກ່າວວ່າ ການຢັ້ງຢືນຢາມ ເຂື່ອນຊຽວວານ (Xiaowan) ແລະ ເຂື່ອນຈິງຮົງ (Jing Hong) ແມ່ນສັນຍາລັກຂອງ ການເຊື່ອມສຳພັນ ໃຫ້ໃກ້ເຂົ້າກວ່າເກົ່າ ຊຶ່ງມັນອາດຈະນຳໄປສູ່ ການແລກປ່ຽນ ຂໍ້ມູນຂ່າວສານ ດ້ານການວາງແຜນ ແລະ ດ້ານການປະຕິບັດງານ ແລະ ການເຮັດວຽກຮ່ວມກັນ ໃຫ້ສອດຄ່ອງກັບ ສິດທິແລະອຳນາດ ຂອງຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ສົນທິສັນຍາວ່າດ້ວຍການກໍ່ຕັ້ງ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ (ສັນຍາແມ່ນ້ຳຂອງ ໃນປີ 1995).

“ພະນັກງານລັດ ຂອງປະເທດຈີນ ໄດ້ສະໜອງຂໍ້ມູນ ກ່ຽວກັບ ການວາງແຜນ ແລະ ການອອກແບບ ບັນດາໂຄງການພະລັງງານໄຟຟ້ານຳຕົກ ໃນເຂດແມ່ນ້ຳຕອນເທິງ ໃຫ້ແກ່ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ຍັງຢືນວ່າ ປະລິມານນ້ຳໄຫຼຕໍ່າສຸດຕາມທຳມະຊາດ ໃນເຂດລຸ່ມແມ່ນ້ຳ ຈະບໍ່ຫຼຸດລົງ ແລະ ຄຸນນະພາບນ້ຳ ແມ່ນຮັກສາໃຫ້ຢູ່ໃນລະດັບ ມາດຕະຖານທີ່ເໝາະສົມ,” ກ່າວໂດຍ ທ່ານ ເບີດ. “ຂໍ້ຜູກມັດນີ້ ໂດຍຫຼັກການແລ້ວ ແມ່ນຄ້າຍຄືກັນກັບ ຂໍ້ຜູກມັດ ທີ່ບັນດາປະເທດລຸ່ມແມ່ນ້ຳຂອງ ໄດ້ຕົກລົງເຫັນດີຜ່ານມາ ພາຍໃຕ້ລະບຽບການຂອງ ສັນຍາແມ່ນ້ຳຂອງ ໃນປີ 1995. ການຮ່ວມມື ລະຫວ່າງ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ແລະ ປະເທດຈີນ ໃຫ້ກວ້າງຂວາງກວ່າເກົ່າ ແມ່ນມີຄວາມຈຳເປັນ ເພື່ອຊ່ວຍສ້າງຄວາມກຽມພ້ອມ ໃຫ້ແກ່ປະຊາຊົນໃນເຂດອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງຕອນລຸ່ມ ໃນກໍລະນີທີ່ເກີດມີການປ່ຽນແປງ ການໄຫຼຂອງນ້ຳ ອັນເນື່ອງມາຈາກ ບັນດາເຂື່ອນໃນເຂດແມ່ນ້ຳຕອນເທິງ, ຊຶ່ງລວມທັງ ການເພີ່ມຂຶ້ນຂອງລະດັບນ້ຳ ໃນລະດູແລ້ງ ພາຍຫຼັງທີ່ໂຄງການຕ່າງໆ ດຳເນີນການຢ່າງເຕັມສ່ວນ ແລະ ລວມທັງ ການປ່ຽນແປງ ຄວາມໜ້າແໜ້ນຂອງຕະກອນ.”

ການສົນທະນາເລົ່ານີ້ ແມ່ນສືບເນື່ອງມາຈາກທີ່ ປະເທດຈີນໄດ້ປະກາດ ກ່ອນໜ້ານີ້ວ່າ ປະເທດຈີນ ມີຂໍ້ຜູກມັດຕໍ່ການ ຮ່ວມມືກັບ ຄະນະກະມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ໃຫ້ເຂັ້ມແຂງຂຶ້ນກວ່າເກົ່າ. ຫົວຂໍ້ສຳຄັນທີ່ໄດ້ເນັ້ນໜັກໃຫ້ເຫັນ ໃນບົດຄວາມທີ່ ຜູ້ຕ່າງໜ້າ ໄດ້ສ້າງຂຶ້ນມາ ໃນຊ່ວງກອງປະຊຸມສູງສຸດ ທີ່ຫົວຫິນ ໃນເດືອນເມສາ ປະກອບດ້ວຍ ການສັນຈອນທາງນ້ຳ; ການທ່ອງທ່ຽວ; ການປະເມີນຜົນສິ່ງແວດລ້ອມແບບຍຸດທະສາດ ສຳລັບ ບັນດາໂຄງການໄຟຟ້ານຳຕົກ; ການປົກປ້ອງສິ່ງແວດລ້ອມ; ການປ່ຽນແປງສະພາບອາກາດ; ວຽກງານກະສິກຳ ແລະ ຊົນລະປະທານ; ການປ້ອງກັນໄພນ້ຳຖ້ວມ ແລະ ການຫຼຸດຜ່ອນໄພພິບັດ; ແລະ ການແລກປ່ຽນພະນັກງານເຕັກນິກ.

**ໝາຍເຫດສຳລັບບັນນາທິການ:**

**ຂົງເຂດການຮ່ວມມືອື່ນໆ ລະຫວ່າງ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ປະເທດຈີນ ທີ່ຈະໄດ້ນຳໄປສົນທະນາກັນ ໃນຊ່ວງ ການຢັ້ງຢືນຢາມຂອງບັນດາຜູ້ຕ່າງໜ້າ ມີດັ່ງນີ້:**

*ການແລກປ່ຽນພະນັກງານ:* ໃນລະຫວ່າງ ກອງປະຊຸມສູງສຸດ ຂອງຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ຄັ້ງທຳອິດ, ຄະນະ ກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ໄດ້ຢັ້ງຢືນ ກ່ຽວກັບ ສະຖານະພາບຄວາມພ້ອມຂອງຕົນ ໃນການຮັບຕ້ອນ ຊ່ຽວຊານຈາກ ຫ້ອງການຕ່າງໜ້າປະເທດຈີນ ພາຍໃຕ້ແຜນງານແລກປ່ຽນພະນັກງານ. ໃນຮູບການດຽວກັນ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຈະມີຄວາມຍິນດີຢ່າງຍິ່ງ ຖ້າວ່າ ພະນັກງານຂອງຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ມີໂອກາດໄປຢັ້ງຢືນຢາມ ບັນດາຫ້ອງການຕ່າງໜ້າປະເທດຈີນ ເພື່ອໃຫ້ເກີດມີການແລກປ່ຽນຊຶ່ງກັນແລະກັນ.

*ຂົງເຂດການຮ່ວມມືທີ່ສຳຄັນ:* ຂົງເຂດການຮ່ວມມືສະເພາະໃດໜຶ່ງ ທີ່ນອນຢູ່ໃນ ຂົງເຂດການຮ່ວມມືທີ່ສຳຄັນ ຈະໄດ້ມີການ ສຶກສາ ໂດຍບັນດາຊ່ຽວຊານທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ໃນຂົງເຂດດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້: ການຄຸ້ມຄອງໄພນ້ຳຖ້ວມ ແລະ ໄພແຫ້ງແລ້ງ; ການຂົນສົ່ງ ທາງນ້ຳ ແລະ ຄວາມປອດໄພ; ພະລັງງານໄຟຟ້າແບບຍືນຍົງ; ການຄຸ້ມຄອງການປະມົງ ແລະ ການລ້ຽງສັດນ້ຳ; ການຄຸ້ມຄອງ ຕະກອນ; ການທ່ອງທ່ຽວ; ວຽກງານກະສິກຳ; ແລະ ວຽກງານຊົນລະປະທານ. ຂົງເຂດວຽກງານອື່ນໆ ທີ່ສຳຄັນ ທີ່ຈະຕ້ອງໄດ້ຮັບ ການພິຈາລະນາ ໃນໄລຍະສັ້ນ ປະກອບດ້ວຍ ການສ້າງຕົວແບບຈຳລອງ ກ່ຽວກັບ ການປ່ຽນແປງດ້ານສະພາບອາກາດ ແລະ ການປັບຕົວ.

ປະເທດຈີນ ແລະ ປະເທດພະມ້າ ແມ່ນເປັນຄູ່ຮ່ວມເຈລະຈາ ຂອງຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງສາກົນ ນັບແຕ່ປີ 1996 ແລະ ໄດ້ເຂົ້າຮ່ວມກອງປະຊຸມເຈລະຈາປະຈຳປີ ເປັນປະຈຳ ແລະ ໄດ້ສະໜອງຂໍ້ມູນກ່ຽວກັບ ສະພາບການກໍ່ສ້າງຕ່າງໆ ໃນເຂດ ແມ່ນ້ຳຕອນເທິງ.

ຂົງເຂດການຮ່ວມມືອື່ນໆ ພື້ນເດັ່ນ ທີ່ໄດ້ດຳເນີນມາຕັ້ງແຕ່ປີ 2008 ປະກອບມີ: ການເດີນທາງໄປທັດສະນະສຶກສາຂອງ ຄະນະ ກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ບັນດາຊ່ຽວຊານຈາກປະເທດສະມາຊິກ ເພື່ອໄປຢັ້ງຢືນຢາມ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຈີນຈຽງ (Chanjiang (Yangtze)) ເພື່ອຮຽນຮູ້ກ່ຽວກັບ ລະບົບ ແລະ ເຕັກນິກ ການຄຸ້ມຄອງໄພນ້ຳຖ້ວມ; ກອງປະຊຸມສຳມະນາຮ່ວມ ກ່ຽວກັບ ຄວາມປອດໄພຂອງການສັນຈອນທາງນ້ຳ ທີ່ໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ ຈິງສິງ (Jing Hong); ການແບ່ງປັນພາລະໜ້າທີ່ ເພື່ອເຮັດ ວຽກຮ່ວມກັນ ລະຫວ່າງ ກອງເລຂາຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ຄະນະກຳມາທິການສຶກສາລະບົບນິເວດວິທະຍາ ທີ່ ຂຶ້ນກັບ ອົງການແມ່ນ້ຳສາກົນ (Ecosystem Study Commission for International Rivers (ESCIR)) ເພື່ອດຳເນີນ ການປະເມີນຜົນສິ່ງແວດລ້ອມແບບຍຸດທະສາດ (SEA) ຂອງບັນດາໂຄງການໄຟຟ້ານ້ຳຕົກ ທີ່ໄດ້ມີແຜນຈະກໍ່ສ້າງ ຕາມລຳ ແມ່ນ້ຳຂອງ; ການນຳສະເໜີ ແຜນງານແຜນພັດທະນາອ່າງນ້ຳ (BDP) ແລະ ແຜນລິເລີ່ມພະລັງງານໄຟຟ້ານ້ຳຕົກແບບຍືນຍົງ (ISH) ຂອງຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ໂດຍບັນດາຊ່ຽວຊານຂອງຈີນ ເປັນຜູ້ນຳສະເໜີໃຫ້ແກ່ ກອງປະຊຸມພາກສ່ວນກ່ຽວ ຂ້ອງ ທີມາຈາກຫຼາຍຂະແໜງການ; ແລະ ການຢັ້ງຢືນຢາມປະເທດຈີນ ໂດຍທີມງານສ້າງຕົວແບບຈຳລອງ ຂອງຄະນະກຳມາ ທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ເພື່ອສົນທະນາກ່ຽວກັບ ການປຽບທຽບຕົວແບບຈຳລອງ ກັບຕົວແບບຈຳລອງຂອງ ຄູ່ຮ່ວມງານຝ່າຍຈີນ. ໃນ ຫວ່າງບໍ່ດົນມານີ້ ກະຊວງຊັບພະຍາກອນນ້ຳ ແຫ່ງປະເທດຈີນ ໄດ້ຈັດຫຼັກສູດຝຶກອົບຮົມ ກ່ຽວກັບ ການຄວບຄຸມໄພນ້ຳຖ້ວມ ແລະ ການຫຼຸດຜ່ອນໄພພິບັດ ໃຫ້ແກ່ພະນັກງານທີ່ມາຈາກ ບັນດາປະເທດສະມາຊິກຂອງ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແລະ ໃຫ້ແກ່ ກອງເລຂາຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ, ແລະ ຍ້ອນເກີດມີເຫດການ ຂາດເຂີນນ້ຳຮຸນແຮງ ໃນແມ່ນ້ຳ ລັງກັງ-

ແມ່ນ້ຳຂອງ ໃນປີ 2010, ປະເທດຈີນຈຶ່ງໄດ້ສະໜອງ ຂໍ້ມູນອຸທິກກະສາດ ໃນຊ່ວງລະດູນີ້ ຊຶ່ງມັນສະແດງໃຫ້ເຫັນເຖິງ ການຮ່ວມມືພິເສດ.

ກອງປະຊຸມສູງສຸດ ແລະ ກອງປະຊຸມເຕັກນິກສາກົນ ທີ່ໄດ້ກ່າວມາຂ້າງເທິງນັ້ນ ແມ່ນໄດ້ຈັດຂຶ້ນທີ່ ໂຮງແຮມໄຮອາດ ຮີເຈັນຊີ (Hyatt Regency Hotel), ທີ່ຫົວຫີນ ໃນລະຫວ່າງວັນທີ 2 ເຖິງ ວັນທີ 5 ເດືອນເມສາ ປີ 2010 ແລະ ມັນເປັນ ວາລະໂອກາດ ຄົບຮອບ 15 ປີ ຂອງການເຊັນ ສັນຍາວ່າດ້ວຍການຮ່ວມມື ເພື່ອການພັດທະນາອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງແບບຍືນຍົງ ໃນປີ 1995, ຊຶ່ງໄດ້ສ້າງຕັ້ງ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ທີ່ເປັນເອກະລາດ ໃຫ້ເປັນອົງການສາກົນ. ລາຍລະອຽດບົດສະຫຼຸບ ຂອງການສົນທະນາ ແລະ ຜົນໄດ້ຮັບຈາກກອງປະຊຸມສູງສຸດນີ້ ສາມາດເຂົ້າເບິ່ງໄດ້ ທີ່ເວບໄຊ: <http://www.mrcsummit2010.org/> ໃນປະຈຸບັນນີ້ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ກຳລັງສຶກສາ ກ່ຽວກັບ ຜົນກະທົບຂອງ ບັນດາເຂື່ອນຕົ້ນນ້ຳ ໃນປະເທດຈີນ ໃນແມ່ນ້ຳ ລ້ຽງກັງ/ແມ່ນ້ຳຂອງ, ຊຶ່ງຈະກວມເອົາ ການປະເມີນຜົນສິ່ງແວດລ້ອມແບບຍຸດທະສາດ ຂອງບັນດາໂຄງການໄຟຟ້ານ້ຳຕົກ ທີ່ໄດ້ມີແຜນຈະກໍ່ສ້າງ ຕາມລຳແມ່ນ້ຳຂອງ. ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຈະນຳໃຊ້ຂໍ້ມູນຂ່າວສານ ທີ່ໄດ້ມາຈາກການສຶກສາ ເພື່ອປັບປຸງຄວາມສາມາດຂອງ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ໃນການຊີ້ນຳ ປະເທດສະມາຊິກໃນຂະບວນການຕັດສິນໃຈແລະການສົນທະນາ.

ແມ່ນ້ຳຂອງແມ່ນໜຶ່ງໃນຂົງເຂດທີ່ມີບົດບາດທີ່ສຸດໃນໂລກ ທາງດ້ານເຂື່ອນໄຟຟ້ານ້ຳຕົກ ຊຶ່ງມີເຂື່ອນທີ່ມີຢູ່ແລ້ວ ຫຼືວາງແຜນໃຫ້ມີຢູ່ຕາມລຳນ້ຳຂອງ 8 ແຫ່ງ ໃນແຂວງ ຍູນານ ໃນປະເທດຈີນ ແລະອີກ 11 ແຫ່ງທີ່ສະເໜີໂດຍ ປະເທດ ກຳປູເຈັຍ, ສປປ ລາວ ແລະ ໄທ - ທັງໝົດແມ່ນຢູ່ໃນຂັ້ນຕອນການສຳຫຼວດ ຫຼື ການສຶກສາຄວາມເປັນໄປໄດ້.

ດັ່ງທີ່ໄດ້ລະບຸໄວ້ໃນ ສັນຍາແມ່ນ້ຳຂອງ ໃນປີ 1995, ບັນດາປະເທດສະມາຊິກຂອງ ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແມ່ນມີຂໍ້ຜູກມັດຮ່ວມກັນ ໃນການດຳເນີນ ຂະບວນການປຶກສາຫາລື ຢ່າງເປັນທາງການ ກ່ອນທີ່ຈະມີການຕັດສິນໃຈ ກ່ຽວກັບການສ້າງເຂື່ອນຕາມແມ່ນ້ຳ. ຂະບວນການນັ້ນຕ້ອງສົມດູນກັບ ຜົນປະໂຫຍດຂອງ ຊີວິດການເປັນຢູ່ຂອງປະຊາຊົນ, ພ້ອມທັງອຸດສະຫະກຳ ພະລັງງານ, ການປະມົງ, ການທ່ອງທ່ຽວ, ແລະການເດີນເຮືອ. ບັນດາໂຄງການທີ່ກຳລັງສຶກສາ ການກໍ່ສ້າງຢູ່ຕາມອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງຕອນລຸ່ມ ຕ້ອງມາຜ່ານ ຄະນະກຳມະທິການ ເພື່ອການປຶກສາຫາລື, ໂດຍມີທັດສະນະໃນການຊ່ວຍເຫຼືອ ບັນດາປະເທດສະມາຊິກ ໃຫ້ຕົກລົງເຫັນດີເປັນເອກະພາບກັນ ກ່ຽວກັບປະເດັນສຳຄັນ ແລະປະເດັນທີ່ອາດມີຜົນກະທົບຕໍ່ກັບ ການນຳໃຊ້ແຫຼ່ງຊັບພະຍາກອນນ້ຳ ຮ່ວມກັນຂອງພວກເຂົາ ແລະ ການພັດທະນາທີ່ສົມດູນຂອງແມ່ນ້ຳ.

ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ແມ່ນອົງການລະຫວ່າງລັດຖະບານ ມີໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບການຮ່ວມມື ໃນການພັດທະນາ ແລະ ຄຸ້ມຄອງອ່າງແມ່ນ້ຳຂອງແບບຍືນຍົງ ຊຶ່ງບັນດາປະເທດສະມາຊິກລວມມີ ກຳປູເຈັຍ, ລາວ, ໄທ ແລະ ຫວຽດນາມ. ໃນການຮັບມືກັບບັນຫາທ້າທາຍນີ້, ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ຄຸ້ມຄອງໝົດທຸກຂະແໜງການ ຊຶ່ງລວມມີ ການຄຸ້ມຄອງການປະມົງແບບຍືນຍົງ, ການຊອກຫາກາລະໂອກາດທາງດ້ານການພັດທະນາກະສິກຳ, ການຮັກສາການເດີນເຮືອ ແບບອິດສະລະພາບ, ການຄຸ້ມຄອງນ້ຳຖ້ວມ ແລະ ການປົກປັກຮັກສາລະບົບນິເວດວິທະຍາທີ່ສຳຄັນ. ເພີ່ມເຕີມຈາກສິ່ງຕ່າງໆທີ່ໄດ້ກ່າວມາ ແມ່ນຜົນກະທົບຮ້າຍແຮງ ໃນອະນາຄົດຂອງໄພນ້ຳຖ້ວມ, ໄພແຫ້ງແລ້ງແກ່ຍາວ ແລະ ການຍິ່ງຂຶ້ນຂອງລະດັບນ້ຳທະເລ ທີ່ກ່ຽວພັນເຖິງການປ່ຽນແປງຂອງອາກາດ. ໃນການໃຫ້ຄຳແນະນຳຂອງຕົນນັ້ນ, ຄະນະກຳມາທິການແມ່ນ້ຳຂອງ ມີຈຸດປະສົງທີ່ອຳນວຍຄວາມສະດວກ ໃຫ້ມີການປຶກສາຫາລື ຢ່າງກວ້າງຂວາງ ລະຫວ່າງລັດຖະບານ, ພາກເອກກະຊົນ ແລະ ອົງກອນພົນລະເຮືອນ ກ່ຽວກັບບັນດາສິ່ງທ້າທາຍຕ່າງໆເຫລົ່ານີ້.

ຖ້າຕ້ອງການ ຂໍ້ມູນເພີ່ມເຕີມ ເຊິນຕິດຕໍ່: ທ່ານ ດາມຽນ ຄິນ (Damian Kean), ທີ່ປຶກສາດ້ານປະຊາສຳພັນ, ໂທ: +856 20 752 7500 (ຢູ່ ສປປ ລາວ) + 66 861 030 710 (ຢູ່ ປະເທດໄທ), ອີເມວ: [damian@mrcmekong.org](mailto:damian@mrcmekong.org), ເວບໄຊ: [www.mrcmekong.org](http://www.mrcmekong.org)